

Votre Programme Matmidim

Semaine du 8 au 12 septembre 2024

Souguia n°133

ב'ז



# Matmidim

Programme d'étude Mondial

Sujet de la semaine :

## MEZOUZA

- Bekiout des Guemarot -

### Etude dédiée

Refoua chelema

Haim Dan ben David

Guershon ben Sarah

Shimon ben Juliette

### Tephila avant le Limoud

יהי רצון מלפניך ה' אללהינו ואללהי אבתינו, שלא יארע דבר פקללה על ידי, ולא אכשל בךבר הילכה, וישמחו بي תברי, שלא אמר על טמא טהור ולא על טהור טמא, ולא על מفتر אסור ולא על אסור מفتر, ולא יכשלו חברי בךבר הילכה ואש mach ביהם. כי יי' יתן חכמה מפיו דעת ותובנה. גל עיני ואכיבטה נפלאת מתורתך.

### Tephila après le Limoud

מודה אני לפניך יי' אללהינו ואללהי אבתינו, ששמחת חלקי מישבי בית המקדש. ולא שממת חלקי מישבי קדנות. שאני משפטים והם משפטים. אני משפטים לדברי תורה והם משפטיים לרבים בטלים. אני עמל והם עמלים. אני שוכר ומקבל שוכר והם עמלים ואינם מקבלים שוכר. אני רץ והם רצים. אני רץ לחיי העולם הבא, והם רצים לבאר שחת. שנאמר ואתת אללים תורדים לבאר שחת. אנשי קמים ומרמה לא ייחזו ימיהם, ואני אבטח לך

---

Les Halakhot sur la pose de la Mezouza sont nombreuses et complexes contrairement à ce que l'on peut croire a priori. Nous étudierons dans un premier temps les Guemarot en Bekiout (sans approfondir) avant de nous pencher sur les différentes Souguiot.

**Bon Limoud sur Matmidim !**

## Programme du dimanche

۲

שבועת ימים פרק ראשון יומא

ת"ר "כל הלשכות

שהיו במקיש לא היו להן מזווה חוץ מלשכת פרהדרין שהייתה בה בית דין גדול אמר ר' יהודה ומה לשכות היו במקיש שהייתה להן בית דין ולא היה להן מזווה אלא לשכת פרהדרין נוראה היהת מ"ט ר' יהודה אמר <sup>(ט)</sup> (רבא) קסביר רביה יהודת כל בית שאינו עשו לימוט החמה ולימוט הגשםים אין בית אותיביה אבי והכתיב <sup>(ז)</sup> וכחתיו (אח) בית ההורף על בית הקין אל' בית חורף ובית קין אייקרי בית סחמא לא איקרי אותיביה אבוי <sup>(ט)</sup> סוכת החג בחג ר' יהודה מהחיב וחכמים <sup>(ט)</sup> פוטרין ותני עלה ר' יהודה מהחיב בעירוב ובמוואה ובמעשר וכי תמא מדורבן בשלמא ערוב ומזווה אכן למיימר מדורבן אלא מעשר מי איכא לימייר מדורבן

וילג' כמה נפלות קו טס. נסומנו  
הכית: גוויס סופה. ל'קמיה ע"ע מפה  
גווילס צמלה יולמו רון גדור צביה  
ההמורות קו חנות: לוונ צי'.

ווגי מושך צעין צית חצוב: רבי  
יוסוף מאהיב. לנען מנטר דק'יימן  
לן <sup>ה</sup>ן באנט למתיו זמאנר מליכן  
מןנו הילעת ערלי עד צירלה פיי סכימט  
צענאלר ע"ז עערלי סקדוטס מן הצית:  
צעוויגס. לה' פטוחה להלך שיט צה אהל  
דילומ' חוסטט על (בנ') כולם לה' גן  
עלידס עטחן: גזומו. ואה"ג דליהע  
עפזוס ל'ימות שטחמה ול'ימות בגומיס:

פרק ראשון יומא

שבועת ימים

הַלְּגָא הָמֶר חֲנִינִי. צְבָעָתָם יְמִים סָלֵךְ  
פְּלִירִיךְ נָלֵךְ מְלָגֵךְ ר' יְקֻדָּס דָּוֹדָה  
מִיחִיבָּן דָּוֹמִילָה דָּקָוָה: י' פְּלִיגִי נְטָהָר  
יְמִוםָה גָּמָה. בָּנָן קְבִּי גּוֹיִין סָלָה  
יְמִוםָה גָּמָה. אַתָּה מְלָנוּ צְבָעָה וְיְקֻדָּס  
קְבִּי נָלֵךְ מְלָנוּ נְקָמָה פְּלָדָלִין  
צְבָעָתָם יְמִוםָה סְתָמָה קִסְּתָה לָהּ מְוֹזָה  
כְּמַיִּין תְּמָהָלָה מוֹחַקָּתָה נָלֵל יְוָדָעָה צְבָעָתָם  
לְדִירָה גּוֹמְרוֹת סָלָה יְלָמְדוֹר עַלְכָּן  
צְבָעָתָם יְמִין פְּלִירִיךְ צְבָעָתָם הַלְּטוֹרִין  
קְבִּיכָּוָתָם: וְאַתָּה סְוֹלָה כָּתָג קְסִינִי.  
וְעַטְפָּרִי בָּנָן הַלְּמָלָן צְבָעָתָם נְעַיְלָה  
וְלְמָלָן דְּפָטָר: י' פְּלִיגִי נְטָעָה.  
בִּין גְּלַתְּכָה בִּין צְקוֹכָה וְסְפָעוֹל כְּלוֹן  
מִיחִיבָּן כְּלוֹן וְסְמִלְפָוָן דְּבָרִיטָס: וּסְלָה  
עַטְמָה נָחוֹד כ': ר' יְרֻדָּה נְעַמְמָה  
לְהַמְרָר מִמְּקָמָת קוֹלָה (ד' ז'): דִּירָת קְבָעָתָם  
סְלָה וְאַסְכָּרִיל קוֹסָה גְּבוֹהָ מְעַטְמָה לְמָה  
סְלָהָנִים רְמָהָס לִיעַשׂות הַלְּגָא נְמַחְיָת  
קְנָעָן לְלָקֵךְ בִּתְחַשְּׁבָה נְעַיְלָה לְעַנְיָן מְוחָה:

דילמא אתי לאפושי מן החוב על הפטור  
וממן הפטור על החוב אלא אמר אבי בשבעה  
דכדול עולם לא פלגי דמייבא כי פלייג  
בשאך ימות השנה אמרו רבנן סברנו גורין שאר  
ימותה השנה אמרו שבעה ור' יהודה סבר לא  
גורין אל' רבא והוא סוכת החג בתג  
קחני אלא אמר רבא בשאר ימות השנה  
כ"ע לא פלייג דפטורה כי פלייג בשבעה  
וסוכחה טעונה לחוד ולשכה טעונה לחוד  
סוכחה טעונה לחוד רבי יהודה לטעימה  
דאמר <sup>ט</sup>סוכה דירת קבוע בעין ומיחיבא  
במזהה ורבנן לטעימיה דאמר סוכה דירת  
עראי בעין ולא מיחיבא במזהה ולשכה  
טעמא לחוד רבנן סבר דירה בעל כרכה  
שםה דירה ורבי יהודה סבר דירה בעל כרכה  
לא שמה דירה ומורבען הוא דתקינו לה  
שללא יאמרו מהן לנו גדול חכש בכית  
האסורי מאן תנא להא רתנו רבנן

יא

שבועת ימים פרק ראשון יומא

כל השערים שהיו שם לא היה להם מזווה  
חוין משער וא ניקנו שלפניהם ממנה לשכת  
פרהדרין למא רבן היא ולא ר' יהודא  
דא ר' יהודא ה' היה גופה גורה ואנן נקום  
ונגנור גורה לנגור אפיקו תמא ר' יהודא  
כולה חרדה גורה היא

## Programme du lundi

**יא.**

### **שבועת ימים פרק ראשון יומה**

כולה חרוא גוירה היא ת"ר בשעריך אחד שערי בתים ואחד שערי הצירות ואחד שערי מדיניות ואחד שערי עיריות יש בהן חובה מצודה למקומם משום שנא' יוכתב הם על מvoorות בתק ובסערך אל אבוי לרבות ספרה הני אבוי דמהוזא מ"ט לא עבדו להו רבנן מזוודה אמר לה הנהו חזק לאקריא דכבי הוה דעיבדי אל ואקריא דכובי גופה תעשי מזוודה דהא אית בה דורה לשומר בית האסורי רהא תניא בית הכנסת שיש בו בית דירה לחוץ הכנסת חייכת במזוודה אלא אמר אבוי משום סכנה דתניא ממות יהוד נברכת פעמים בשבע ושל רבים פעמים בוביל וא"ר יהודה מעשה בארטבן אחד שהיה בודק מזוחות בשוק העליון של צפורי ומזהו קסרו אחד ונטל ממנו אלף זו<sup>ט</sup> והאמר ר' אלעוז שלחו מצודה אין ניוקין היכא דקבע הייזא שאני דכתיב ויאמר שמואל איך אלך ושמען שאל והרגני ויאמר ה' עגלה בקר תחך בידך ואמרות לובות לה' באתי תני רב כהנא קמיה דרב יהודה בית התבנן ובית הבקר ובית העצים ובית האוצרות פטורים מן המזוודה מפני שהנשים נאותות בהן ומאי נאותות רוחצות אל"ר רב יהודה טעמא דrhoחות הא סתמא חיבין והתניא רפת בקר פטורה מן המזוודה אלא מאי נאותות מתקשנות והכי קתני אע"פ שהנשים מתקשנות בהן פטוריין אל רב כהנא ושהנשים מתקשנות בהן פטוריין והתניא רפת בקר פטורה מן המזוודה ושנהנשיות מתקשנות בה חיבת במזוודה אלא מאי אותה לך למימר מתקשנות תנאי הוא לדידי נמי סתמא תנאי הוא התניא ביחס למוחך לך פרט לבוט התבנן ולכויות הבקר ולכויות העצים ולכויות האוצרות שפטוריין מן המזוודה וש מהיבני באמת אמרו בית הכסא ובית הבורסקו ובית המרחץ ובית הטבילה והנהנשיות נאותות בין פטורים מן המזוודה רב כהנא מתרץ לטעימה ורב יהודה מתרץ לטעימה רב כהנא מתרץ לטעימה ביחס למוחך לך פרט לבוט התבנן ולכויות

הברק ולכויות העצים ולכויות האוצרות שפטורים מן המזוודה בסתם ויש "شمחייבים בסתם באמת אמרו בית הכסא ובית הבורסקו ובית המרחץ ובית הטבילה ושהנשים נאותות בהן ומאי נאותות רוחצות פטוריין מן המזוודה اي כי הינו מרחץ אשמעין מרחץ דרכים ואשמעין מרחץ דיחוד דס"ר אמינה מרחץ דרכים דגפייש והמיה אבל מרחץ דיחוד דלא נפשׁ ווהמיה אימא לחייב במזוודה קמ"ל ורב יהודה מתרץ לטעימה כי קתני ביחס למוחך לך פרט לבוט התבנן ובית הבקר ובית העצים ולכויות האוצרות שפטוריין מן המזוודה אף מתקשנות ויש מהיבני במוחכין אבל סחטם דברי הכל פטור באמת אמרו בית הכסא ובית הבורסקו ובית המרחץ ובית הטבילה אע"פ שהנשים מתקשנות בהן פטוריין מן המזוודה משום גביש והמיה ורב יהודה סתמא דברי הכל פטור והתניא בשעריך אחד שערי בתים ואחד שערי הצירות ואחד שערי מדיניות ואחד שערי עיריות ורפת ולein ומחבן ואוצרות יין ואוצרות שמן חייבן במזוודה יכול שאנו מרכה אף

כל פצערים. שערי מולם<sup>ט</sup> ערלה: חד שערי מדיניות. אם מדיניות מוקפת בריכס ויעלים נכסה פרלקות ולחן יולין מן ממנה הכל דין שעירים כגון לרך נגר: אכני דמוחו. שערי עיר סכמסה מוחל וסי רוכן יסלהל: לאקוילו דלוונ. בין גני עליין ויקלן כווי

ובצערעל עטזין כליפה וכניין בכניין על גבי לפין חוק יומת: ואקלרל דלווי גופה. מסוס לחמו צינן עליון מכני השער מושה זדרין לחמו השער נכסה לו: מסוס סלינה. צלע ילמר סמלך כסיס נחסם צטער עלי: נדרקם. צמל נלקנה לו גנטקס: ואל ריבס. שער חילום ומיליטם וערירות: פעמיס צווג. כל דבר סטול צל רכיס לחן נטעריא עליון הרגנס צטס מטריה יטה כל מהר חומר יעכו חמץ: פאלטזין. צט סטיט ולחמי לה עט סטטומנות: קפוד. צט פקידות סטס כגן סטטומ וסוט צוואר: דקיעי סיוקה. עליות סטומצל מומנות חמץ: לחן אלן. נמסום לח דוד עפ' סדרור: צט אולר. צל יין וסמן ומגוזה ולחן מילס דר צו: מל' נלופס רוחאות. כל מומנות נטזן גנלה וממסום דלמאנס גנלי קטו צעומdot צט עליום צט מוחח: לחן עפ' צבוד צמיס נליות צט סטטומ. צט צטטומס אנטטטס מסקטטוט. צט צטטומס וק"ד למיניה דילס טיה לאכמעין דללו דילס טיה: אנל' מי' לייט נז למימר. כי פרטם נומות מקומות טיקטום צט ותיקטי מתני' למינאי וינימי מתני' טיה: ויט חמיצין. וסיגו מלוי. וכל עד מון למוריין ממך לטעמיס דט כלנו ממך דנטממל פלייגו הצל מתקומות לכ"ע ייכין וב' יודח מלכטטוט פליגו הצל קטמול לכולי עלמה פטור: ואנטטס נלופס גאנט. כלומר בית מקן וזית סטקר וזית צענדים וטאנטיס<sup>ט</sup> רוחאות כן וזית טטטלי' לח"ג לדנטמעי' מילחן ליטויניך נלכמעין בית בטטילא לח"ג דליכל וסמל: ולען. מקס גידל אטראנגלו:

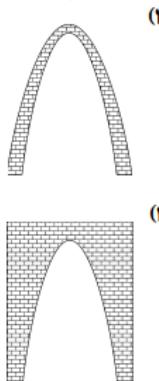
## שבועת ימים פרק ראשון יומא

ניט שעז. בימ קען שעתן לפנֵי צער קמאל ואכל שעזין לומו  
קפנדילין: מירפסה. הלכו'ד וסוח' מלוך לפנֵי פתמי עליות הרכבת  
וילון עולין דרכ' סס: אלסודיה. פלודור צלפי נmis: פינסלה.  
ועל כריך קממא מנה לי: תי

בית שער אכדרה ומרפסת ת"ל בית מה  
בית מיוחד לרירה יצאו אלו שאין מוחדרין  
לדרירה יכול שני מורה אף בית הכסא  
ובית הבורסקי ובית המרחץ ובית התבילה  
ת"ל בית מה בית העשוי לבבוז אף כל  
העשה לבבוז יצאו אלו שאין עשיין לבבוז  
כל שני מורה אף הר הבית והלשכות  
והעירות ת"ל בית מה בית שהוא חול אף  
כל שהוא חול יצאו אלו שהן קודש  
היובטה

## Programme du mardi

## שבועת ימים פרק ראשון יומא



ונעל פמדרי. שעזין גמלפה אנק שעזין  
כמידי: אנטו מוקה. טוטו פירין  
מלמעלה גממי מלון בכקי: ואלמיס  
פטערין. טהין צער נלע רוחב ד'  
ולל ניפס מתקלה נרלהקה לפטום  
מד': פזון אנטס יט זרגלה. קודס  
ציחילל סעוגן ותמן מען רחבה  
שחיכם טהפי טאלן קמוס מי'  
ולמעלה ט שיער פטה נגונסה.  
דוחוב ד': גונסה. צין סכל: ואלן  
גונגה. ג'. גונס שטמן מען רחבה  
קדס ציגביה גונסה ג': ואלו גלוס  
ס. דלן פחת מג' גונס הראעל  
סמיימה טיל ווילן כלון גד סס פטם  
כל ד' וטפי ר'ם מודס כלון כלון  
סתמלה נומר מקוק וטטלס: ה' יט  
גונגה ג'. קודס שטמן מען רחבה  
מד' ווילס גונסה יו'ד צין סכל ולו  
כלס טיל: וט גונגה ג'. צוות  
ד' ווילס רחבה ד' גונונסה. צוקודס  
ציגביה ג' נמן מען רחבה מד' וט  
כח לומך ולארחיך סחנן נמעלה  
כמלה צל מטה טהין שחומה צולמת  
וכלה מגמן לפיטטן פפניי כה'  
הלה שחומה לורכה נמעלה מגמן  
חלנן כמפעטס כה': ר'ם סכל.  
טולל וטמלח כה' צוות ד' סס  
פתם עלי' ווילן קלילו סול מקוק  
למעלה לטחיך נמזהו צלמטע:  
למען ייטו ימיס. כל סמך נמיס  
מי'ב מטמען ד': דרכ' ציקן. לימי'ן  
בגומו נגיד ולו ממיין נגומו: נמי'

## יא: יא:

תני רב שמואל בר יהודה קמיה  
רבכא שש שערים פטוריין מן המזווה בית  
התבן ובית הבקר ובית העצים ובית  
האוצרות ושער המדי יושער שאינו מקורה  
ושער שאינו גובה " אל שער המדי תנאי היא  
ומסלכת בשבעה אל שער המדי תנאי היא  
רטניה<sup>6</sup> כיפה ר"מ מהיב במוואה וחכמים  
פטוריים ושווין ישאם יש ברגלה עשרה  
שחיה בת במזווה אמר אבי דב"ע גובהה "י  
ואין ברגלה ג' ולאו כלום היא אנ' יש  
ברגלה ג' ואינה גובהה " ולאו כלום היא  
לא נחלקו אלא בגובהה " יש ברגלה ג'  
ואין ברוחבה ד' ויש בה לחוק להשלמה  
לארבעה ר"מ סבר חוקין להשלמים  
ובכון סביר אין חוקין להשלמים ת"ר בית  
הכנסת יובית האשה יובית השות芬 חיבת  
במוואה פשוטא מהו דתימא בירך ולא  
ביתה בירך ולא בתיהם קמשמען ואמא  
הכי נמי אמר קרא ילמען ירבו מיכם וימי'  
בניכם מהני בעו חי והני לא בעו חי אלא  
בירך למה לי בדרכא דאמר רבא דרכ'  
בייתך וכי עקר איני כרעה דימינא עקר ברישא

## Programme du mercredi

### היום רביעי פרק שלישי מנוחות

וינוינו סמלך כסאו מלכיס נדרך  
וטמן מוחות עמפס ומולן לומן  
בפומוק נמקל עד סCKER וכל למוחות  
לפי צלע סי לין גלען דילם  
קצע תלע סוק סס מעיר נעל  
וְגַם־לָתוּמוֹ: סוך חלן פאטה.  
ולג' מזחן: פיטול גאנעריך  
טאיגי. לשינו מוקס סגלה האערל.

דזוקון: סלה. למוחה על הפה  
גמאל: סאנחס טומי דלאפ.  
סקטעס גטמל לומוי סלטם: טאגה.  
מן קמייקס צלהן אכטט מנטמר צה  
עד זיקנען צוורת הפה נאליכטס:  
סי שטין פונדקוטין כן. פומדק  
סייע ציט צלען צו עוגלי דרכיס  
נדין ולען מיינן גמוחה לנוו דילט  
קצע סוא כטניאן נקמן צאטכלט  
סדר פומדקן צלהן טרול כל  
שלטס יוס פטור מן למוחה וטל צט

### לב:

ואמר رب יהודה אמר שמואל תלאה במקל פסולה זו מ"ט בשערך בעין  
תנא נמי הבי תלאה במקל או שהניחה אחר הדרת סכנה ואין בה  
מצווה של בית מונבו המלך הוא עוזין בפונדקיתין בן וכבר למוחה  
ואמר رب יהודה אמר שמואל ימוצה להניחה בתוך חללו של פתח  
פשיטה בשערך אמר רחמנא ס"ד אמינה הווא ואמר רבא ימוצה להניחה

### לג.

### היום רביעי פרק שלישי מנוחות

בפתח הסמוך לדשות הרים כמה דמרחך  
מעלי קמ"ל ואמר رب יהודה אמר שמואל  
בחבה על שני דפין פסולה מיהיבי כתבה על  
שני דפין והנירה בשני ספרין פסולה הא בסוף  
אחר בשורה ראויה לשני ספרין קאמור ואמר رب  
יהודה אמר שמואל במוחה <sup>2</sup> חלק אחר היכר  
ציר <sup>6</sup> מאי היכר ציר <sup>3</sup> אמר رب ארא אבקתא  
היכי דמי בגין פיתהא דבן תרי בגין כי  
גבורי לבי נש ריש גליהא בנא ביתא אמר  
ליה לרוב נהמן קבוע לי מוחותא א"ר נהמן  
ודראט. פתמה קען  
יתלי דשי ברישא אמר רב יהודה אמר רב  
יעשאה בגין גנער פסולה איני והוא כי אתה  
רב יצחק בר יוסף אמר בולחו מוחותא דבי  
רב כי בגין גנער הו עבורי יההיא פיתהא דעליל  
ביה רב כי מדרשה לא הוה לה מוחה לא  
קשה הא דעבידא בסיכתא הא דעבידא  
באיסתוריא איני והוא ההוא פיתהא דזהה  
עליל <sup>6</sup> בה רב הונא לבן מדרשה והוא לה  
מוחה ההוא רגיל הוה אמר רב יהודה אמר  
רב יבמושה החלך אחר הריגל א"ר זירא אמר  
רב מהנה אמר שמואל ימוצה להניחה בתקלת  
שליש העליין ורב הונא אמר מגביה מן הקרען  
טפח ומרחיק מן הקורה טפח וכל הפתח כלו  
בשער למוחה מיהיבי מגביה מן הקרען טפח  
ומרחיק מן הקורה טפח וכל הפתח כלו כשר  
למוחה דברי רב יהודה בגובה אף כתבה נובגה  
וכתבתם מה קשייה בגובה אף כתבה נובגה  
בשלמא לרב הונא הוא דאמר בר' יהודה אלא  
לשmenoיל דאמר כמאן לא בר' יהודה ולא בר' יוסף  
אמר ר"ה בריה דרב נתן לעולם רבוי יוסף



צפוף סטוק נאכטס פארטיט. בז (דלהלט נקמן דקדים פגע נמואס)  
הס ריש עובי חלן ד' טפחים הוא ס' כגן חומר לוניס ייינס צהן  
טפח סטוק נלייר דלהלט נקמן גען גען זמואס לי לחט  
לטיטס: כמא דמרטיך. מן סטט עפי מעיל ויינס מנמאן קמ"ל:  
סקטעס וממחס צקה כנרגר טומצען גאנרטן  
כל פמח: רליהס לטני טיפין. סטט  
גoil חלק צין דך לדך ווילוין נמלט  
לטיטס מילס כלון ומילס כלון: לאקסה.  
לומו חור צאנזקופה צויל סלט  
סודג צו: טויל דמי. סלט סיל  
המר סיכל ציל לדכ' יסוד: גנוו  
פסחן דסרי בטוי צו כי גצי ובי נטי.  
הס צהולק יציטו חליו לאיזילן לאטס  
סמהוין ציטו ווילויל נלעטס  
מליכתה גאנגע וטט פמח צין ווילו  
ופחה לכל ציט לילס' נלייר נקמן  
(דך נל) מוחה דרכ' ייינן נילס ווילו  
לילס ווילו פמח צין ווילו  
יעשין טי למתקזז גילס ווי למתקזז  
וילס לי ולילס מסלחי נאלס ווי מסלחי  
לשי הייל סלט מהר צקפא צויל  
סלט סודג צו סטט גל סטט צויל  
חצצ'ים זיט ווילן ייינן צאנזקופה: מא קפראט.  
טפלין גוועה טרלאט דלהלט צאלוי פירקן (ויל), מוקס צמויו צל  
טיעוק וופק: טא נטיעק. מוחה גוועה פפח. וטטמע סטמן נאקלט  
ספח ייינס וויל צטטולט לדמוי צטטולט צלטס טעלין מלטס  
לטעלין: צאנזקופה. כלומר יומך מצלט צו ייינס מילס מן המקלה  
ולטעלס כניי יוסי: מלוא צטפפ סטוק צו. פילטמי למעלא:



היום רביעי פרק שלישי מנוחות  
ומאי תחילת שליש העליין דקה אמר להרחקה  
וְשֶׁלָא להרחקה מן הקורה של מעלה יותר  
משליש

### לג:

טפח סטוק נאכטס פארטיט. בז (דלהלט נקמן דקדים פגע נמואס)  
הס ריש עובי חלן ד' טפחים הוא ס' כגן חומר לוניס ייינס צהן  
טפח סטוק נלייר דלהלט נקמן גען גען זמואס לי לחט  
לטיטס: כמא דמרטיך. מן סטט עפי מעיל ויינס מנמאן קמ"ל:  
סקטעס וממחס צקה כנרגר טומצען גאנרטן  
כל פמח: רליהס לטני טיפין. סטט  
גoil חלק צין דך לדך ווילוין נמלט  
לטיטס מילס כלון ומילס כלון: לאקסה.  
לומו חור צאנזקופה צויל סלט  
סודג צו: טויל דמי. סלט סיל  
המר סיכל ציל לדכ' יסוד: גנוו  
פסחן דסרי בטוי צו כי גצי ובי נטי.  
הס צהולק יציטו חליו לאיזילן לאטס  
סמהוין ציטו ווילויל נלעטס  
מליכתה גאנגע וטט פמח צין ווילו  
ופחה לכל ציט לילס' נלייר נקמן  
(דך נל) מוחה דרכ' ייינן נילס ווילו  
לילס ווילו פמח צין ווילו  
יעשין טי למתקזז גילס ווי למתקזז  
וילס לי ולילס מסלחי נאלס ווי מסלחי  
לשי הייל סלט מהר צקפא צויל  
סלט סודג צו סטט גל סטט צויל  
חצצ'ים זיט ווילן ייינן צאנזקופה: מא קפראט.  
טפלין גוועה טרלאט דלהלט צאלוי פירקן (ויל), מוקס צמויו צל  
טיעוק וופק: טא נטיעק. מוחה גוועה פפח. וטטמע סטמן נאקלט  
ספח ייינס וויל צטטולט לדמוי צטטולט צלטס טעלין מלטס  
לטעלין: צאנזקופה. כלומר יומך מצלט צו ייינס מילס מן המקלה  
ולטעלס כניי יוסי: מלוא צטפפ סטוק צו. פילטמי למעלא:

## Programme du jeudi

לג:

### היום רביעי פרק שלישי מנוחות

דטעניא. לכל קב"ה מן הקמיון: על יד ימיך. למושך לך סמני סלה כבנאמו: טעניא. חמוץ טפח וקגען זו גמוחס פטולא: פלייס. זא דאייעו קפ' מוחס צל נוילט ספמא: או טפלת עלייה מלגן. לנו. צלולר עקגען סמוחס צק' סומס' מלגן צפמא ננד

ח' ספמא: או טעניאק ספמא: או צהוניק ספמא: או צהוניק מלגן (טפלת) טפלת עלא סמוחס טפח דראטעל טיל מוחס מהטב צעומיך סטלט טפח גריין מוחס חאלט כי: טפה. לאן טלמי פטטעל'ה: ספמא טפלוטרי סדלה. כגן טט צה נמוך צמוך סב' נטמא פלייס קגען ומוי ספמא מומזין לחד לדלוס ולחד מעלה וקגען מוחס (ט' נפיטס) נחלן פמח אדרומי וכטאטלם עטמאס קו פמח למערב לחולי סלטת או טט עזבי ספמא מוחס צמצען עריך מוחס לאן צמלו מערכתי סוליל ואן סמוחס לאן צמלו יטומס לאן לחן גריין מוחס לחאלט סאיי כמנוח נטמו פמח עלאו וקן טפלת מלגן לפלייס מסי גדריס וטמלגן ייגשה לחן עזיביו וטנדיל'ה לחן סנדלאו. פיי לחול צדרין עטאייס לעשות פמח לאן שער הנגדל צהן פומוחס שער הנגדל תמייד (ט' אי) וא' סאיי קלחמל או צטלה עלייה מלגן ועסא לאן סטלאן פמח לחול לחן יט צן פמח למוחס סי' סיניס מסובין ווילץ מוחס לחאלט לאן: סל' גדייה קפפי לא. נסיפט דססילה: לייד קפפי. וסיי קלחמל סג'ים צפלי'ה או צטלה עלייה מלגן לחן יט כס טפח כו' לייד כגן פמח טפלומי סלטת יב': מלגן כל קניות. צהן מוחס מוחס עז' ועסא זורת פמח כל קיס. מלגן ט' מוחס קפ': טפוק. חמיכס מלמד סקיס צאן חלולס יימן סמוחס צלומו מוקס זא מוקן: האל קפוק. צפפפלט וסינא מוחס צטוכס וטולר קר טאטומדי מלגן זא גודלה לא מזושס מעסא ולטן מוקס' טפטי צימל'. מוקולן וואסmiss כמו זוק' לחטמי דלמיען בקזונן (ז' נג'): טקר. ל' קוקפה עליונה: קפפי. מוחות. זא' מקלה צהן טן ספיט מוקה. זקיי למקופס עליונה זא': (ט' פלמיין. עמודיס: לאטודרה. צטלה דפניא סמוניות צלן פמח ורבעית פמחה גאנמי מחתה האן למעסא יט דופן מעט סמוחס לחן סליק: סוליל ואן לא זא טליין. הויטריל'ה' ט' ווועס פמישס לאן פמח טום: פה לא פלמיין טיכין. צטמא. ווילץ חיזוק למקלה טום דעכדי ספיטמן ולט נטס פמח: לאן זא לפקוק טקר. צהן תפונ: לאטפלוי דבי מער.

משlish אמר ר' בא <sup>ט'</sup> מצוה להניחה בטפה הסמור לר' ר' מאי טעמא רבנן אמר כי שיפגע ז' במוועה מיד רב חנינה מסורא אומר כי היכי דתינטראה אמר רב' חנינה בא וראה שלא <sup>ט'</sup> כמותה הקב"ה מorth בשור ודס מorth בשור ודס מלך יושב מבפניהם <sup>ט'</sup> ועם משמרין אותו מבחוין מorth הקב"ה אינו בן עברי יושבן מבפניהם והוא משמרן מבחוין שנאמר <sup>ט'</sup> ה' שומרך ה' צל על יד ימיך דרש רב יוסף בריה דרבא משמייה דרבא <sup>ט'</sup> העמיק לה טפה פסולה למא מסיעא ליה הניחה בפצעין או שטלה עליה מלבן אם יש שם טפה צריך מועזה אחרה אם לאו אינו צריך מועזה אחרת כי תניא היה <sup>ט'</sup> בפתח שאחרורי הדלת הא בהדריא קתני לה בפתח שאחרורי הדלת אם יש שם טפה צריך מועזה אחרת ואם לאו אינו צריך מועזה אחרת כיצד קתני תניא העמיד לה מלבן של קנים חותך שפורה ומוניה אמר רב אחא בריה דרבא לא שננו אלא שהעמיד ולכטוף חתק ותניחה <sup>ט'</sup> אבל חתק והניח ולבטוף העמיד פסולה <sup>ט'</sup> חעשה ולא מן העשו ואמר רבא הני פיתחוי שמיאי פטוריין מן המועזה מאי <sup>ט'</sup> פיתחוי שמיאי פלייני בה רב ריחומי ואבא יוסי חד אמר <sup>ט'</sup> דלית להו תקרה וחדר אמר רב חסדא יאכדרה פטורה מן שללא אמר רב חסדא יאכדרה פטורה מן המועזה לפי שאין לה פצימין הא יש לה פצימין חייב להזוק תקרה הוא דעכדי היכי אמר <sup>ט'</sup> ע"פ שיש לה פצימין פטורה שאין שעווין אלא להזוק לתקרה אמר אבי חוניא להו לאטפלוי דבי מער דאית להו פצימין ולית להו מועטה קסבר להזוק תקרה הוא

דעכדי מותיבי בית שער אכדרה ומרפסת חיבין במועזה <sup>ט'</sup> באכדרה דברי רב אכדרה דברי רב אינדרונא מעלייה הוא באכדרה רומייה אמר רחבה אמר רב יהודה כי הרזיך חייב בשתי מועות מאי כי הרזיך אמר רב פפא סבא משמייה דרב בית שער <sup>ט'</sup> הפתוח לחצר ובתים פתוחין לבית שער ת"ר בית שער הפתוח לנוינה ולקיטונית רב' יוסי אמר נידון בקטונית וחכ"א נידון זא' כבית שער רב ושמואל דארמי תרויזה ז' מגינה לבית כולי עלמא לא פלייני דחיב מאי טעמא ביהה דבית היא כי פלייני מגינה מר סבר <sup>ט'</sup> קטונית עיקר ומור סבר גינה עיקר רב' יוסי דארמי תרויזה מבית לגינה דבוי עלים לא פלייני דפטור מאי טעמא פיתחה דגינה הוא כי פלייני מגינה מר סבר ביהה דבית הוא ומור סבר כולה

הכבדות דבי טען: ביט קען שטען נעל שענין חווילות ווועגן צס שמור ספמא: מרפהה. הַלְוִיָּרֶה: ט' קי' כ' מכוונה. מדרכן. קסילו למניי<sup>(ט)</sup>: הסילו דקמוי חיינט גאלמודה דבי רב. ציט לא ד' דפנות הולן שלון מגיעות נאכן: הַלְוִיָּרֶה: גאלמודה רומיטה. עקוקה<sup>(ז)</sup> חלונות חלונות וקורין לוייה<sup>(ז)</sup>: ביט טען ספפות לחדרכו. צע' ז' מזוזות ב' נחת ספמא צען ביט צעל נזמס ולחם נפמא צען סמאל נפמא: בא' נדונ קיקיוניות. וולדיך מוחא: נדונ ב' ביט צעל נפמא: מגיע נביס. נחומו פמא צבען סגינה נפמא צעל דכ' ע' מיע דנילט ציט צעל סי' חומו צעל בגין צענו נכמין<sup>(ט)</sup> מן קיקיונית[לנימ' צעל סטראוס נביס. ניכמן נגינה ולכל קרי ליא מבית נגינה. ול' נרלה ליפכל מגינה נפמא סיינו פמא קיקיונית] סאנטיס מן סגינה דרכ' ציט צעל נכמין צו נקיקיוניות כ' ע' למ פליינ' דליך: ב' לי פלאני מאפיק נגינה. פמא קמיאון צויזן[צעל] נגינה טאיויהן מן צפיט דרכ' צים צעל סט' ומיר סגד. עירק ציט צעל בהן קו' נטס קיניקט קיטוינט נעסס ווועס כטולר ציט צעל דעלמלן טמיינן כל פמאו נמוואס: ב' ומר סגד. נגינה: מר סגד. עירק ציט צעל נעהה ליליה מוקיעוינט נגינה פילך מdon להויריך) וול' נפמא צעל: י(מר סגד ספמא נטס קיקיוניות ענדילן ומיע צמוהה עיקר ציט צעל נגינה נעהה ליליה מוקיעוינט נגינה פילך מdon להויריך) וול' נפמא צעל: י(מר סגד ליר סי' צייט דכ' ע' ומיר סגד עירקו נטס גינה ענדיל פטוויס). ה' ועריק סי' מיט מגינה נגי' א' דסידל ליר סי' צייט דכ' ע' גול' נגיני<sup>(ט)</sup> דקמיגט: קיטוינט עיקר. ומיעז ווועג גול' גע דלייר קוגע נגינה דלי' הולרין געל' ע' פ' פאל' מהר קיל גול' קני מייל נפמא דבין מי' צמי דמורייסו עיקר הצען סכט עיקר קיטוינט ולטמא נעהה מיעז ומיר סגד עירקו נטס גינה ענדיל פטוויס:

לד.

## הקומץ רבہ פרק שלישי מנוחות

הדרשה דגניה הוא דעכידא אבי ורבא עבדי  
כרבנה ורב יוסף ורב אש עכיד כרב ושמואל  
לחומרא <sup>ט</sup> והילכתא <sup>ט</sup> כרב ושמואל לחומרא  
איתמר לול <sup>ט</sup> פתוח מן הבית לעלייה אמר רב  
הונא אם יש לו פתח אחד חיב במזווה אחת  
אם יש לו ב'فتحן חיב בשתי מזויות אמר רב  
פפא <sup>ט</sup> שמע מינה מדרב הונא האי אינדרונה  
דאית לה ארבעה באבי חיב בארכע מזויות  
פשיטה לא צריכא אף על נב <sup>ט</sup> דרניל בחד  
אמר אמיר האי פיתחה דאקרנא חיב  
במזווה אמר לה רב אש לאמיר והא לית  
יז <sup>ט</sup> לה פצימן <sup>ט</sup> אל עדי פצימי רב <sup>ט</sup> פפא  
איקלע לבי מיר שמואל חוות ההוא פיתחה  
דרלא הויה לה אלא פצים אחד משמאלה  
ועבדא לה מזווה אל <sup>ט</sup> כמאן בר"מ אמר  
דאמר ר"מ מימין משמאלי מי אמר מאי היה  
דרניא ביתך ביאתך מן הימין אתה אומר מן  
הימין או אין אלא משמאלי ת"ל ביטך מאי  
תלמודא אמר רבנה ירך <sup>ט</sup> ביאתך מן הימין  
דרכי עקר איןיש כרעה דימינא עקר <sup>ט</sup> רב  
שמואל בר אחא קמיה דרב פפא משמיה  
דרבא בר עולא אמר מהכא <sup>ט</sup> ויקח יהודע  
הכהן ארון אחד ויקב חור בדלתו ויתן אותו  
אצל המובה מomin בבוא איש בית ה' ונתנו  
שםה הכהנים שומר הפק את כל הכסף  
המובא בית ה' מאי ר"מ דרניא בית שאן לו  
אללא פצים אחד ר"מ מהיב במזווה וחכמים

פוטרין<sup>1</sup> מאי טעמא דרבנן<sup>2</sup> מזוזות כתיב מ"ט דר' מאיד הדניא מזוזות שומע און מיינטן מזוזות שתים כשהוא אומר<sup>3</sup> מזוזות בפרק שנייה שאון תלמוד לומדר הוי ריבוי אחד ריבוי ואון ריבוי אחר ריבוי אלא למעט מעטו הכתוב למזוזה<sup>4</sup> אחת דברי ר' ישמעאל ר"ע אומר אינו צריך כשהוא אומר<sup>4</sup> על המשkop ועל שתי המזוזות שאון ת"ל שני מה ת"ל שני וזה בנה אב כל מקום שנאמר מזוזות אינו אלא אחת עד שיפרט לך הכתוב שתים ת"ר

ו- פיגלכם כרכ' זטמולן לחומרה. יומלךן מוווז למורייסו דק"ל כרכ' יוקי: גול ספומות מן קב' נעל'ין. וסו' דרכן יאן הלוועס נחמלען סעל'ין וועלין לא מן קב' זמעל'ות וועזין ד' מהיות קיב' סמעל'ת למטע כדי צנ' יה' יה' מילס מן קב' זמעל'ת צעל'ין זמעל'ה  
ועזון פמה נחמל'ות וכון עזון צני  
עליס ד' מהיות קב' סעל'וועס  
למעלה וונגן פמה: הו' ט' לו' צ'  
פומיס. לחד זצ'ים ווחד צעל'ין  
כלפלרטמי: אע'ג' דרניל כחד. מוייסו  
טפי דס' דהמְרָן געל' [גען] סל'ן חמל  
שרגיל ס' מ' גנון מלי צבי ורגיל חמ'ל  
געילס לחיך נגייס האל' תל'ם נגדי<sup>(1)</sup>  
מד גל' גטלי. נ'ל' ממת'וועת הגוועיס  
ס' הילך מהר שרגיל י'ן ספק רגיל  
צבי יה' דרגיל נ'ה'ם ולכ' צו  
וילמעוטויפת'הדרל'ינ'עס' סעל'ינוועס'וועס' גל'ל  
לו' נצדו וול'ימוי פמח' לדע' קונה  
[עס'] סיס' רגיל מה' גל'ומ'יס היל' צ'  
פמיס' הו' ג' מהדר מהד' וויל' נעטו  
גניהם כל צבי קב' זמעל'ת סאי' מירובין  
ומאטיש (ט) מהד' צמדל' (ט) מדיל  
ויזונכו לו פמיס' סל'ב'ס כו'ן מיזין  
כמושח וו'ך על' פ' יאן זטממעטן  
טמאטיש' וויל'ן גל'יכין עכט'ז'ו' נוכן היל' גל'ל  
לגדוד מנק': דטל'קרנה. נקלין זוית  
כל' זיט' ווא' אין לא פל'ימן. מוחות  
היל' לר'ה'ז' סכט'ל'ס: עד'. כי.  
לכומר היל' לר'ה'ז' סכט'ל'ס כן' כן'  
פל'ימן: פלי' מהד'. סיס' קפ'מה

## Liste des 133 Souguiot étudiées sur Matmidim

### H'AGUIM

<b>Hanouka</b>	<b>Pourim</b>	<b>Pessah</b>	<b>Sefirat Haomer</b>	<b>Roch Hachana</b>
8. Emplacement de la Hanoukia 44. 45. Ner Ich oubeto 111 - 113. Le Chamach	16. Michloah' Manot et Matanot Laevyonim 85. Zakhor et Méh'iyat Amalek	20. Biour H'amets 58. Bedika des miettes 86. 87. 88. Vente du Hamets 127. Hamets immangeable	21. Un seul grand compte 89. 90. Un enfant qui devient adulte au milieu de la Sfira  <b>Ben Hametsarim</b> 100. 3ème Beit Hamikdash	35. Les trois Livres 101 - 103. Tkiot Choffar  <b>Soukot</b> 36. Mitstaer 104 - 106. Ma'amid

### BRAKHOT

1. Birkot Hatorah 2. Choméa Kéoné 3. Arévout 4. Kavana dans le Chema 5. Position pour le Chema 6. Méah Brah'ot 7. Amen Yetoma 9. Les quantités pour les Brah'ot	10. Les Brah'ot de consommation 11. Brakha Chéeina Tsrih'a 12. Ikar Vétafel 13. Méein Chaloch 14. Brah'a sur un interdit 15. Anigrone 17. Birkat Haguefen	18. Natei Inchei 19. Birkat Haréah' 22. Les jus 23. Trima 24. Pat Kisnin (1) 25. Pat Kisnin (2) 26. Les Apéritifs 27-31 Zimoun 32. Tefilat Haderekh	33 -34. Birkat Hagomel 38. Chéhéh'éyanou sur un nouveau fruit 39. Chéhéh'éyanou sur un nouveau Keli 40. Chéhéh'éyanou sur les Mitsvot 41. Hatov Véhamétiv sur le vin	42. Cheva Brah'ot (1) 43. Cheva Brah'ot (2) – Panim H'adachot 46. Birkat Halevanah 47-49. H'azarat Hachats'
--	---	---	--	--

### SOUGUIOT GENERALES

37. Bal Tossif 50. Tokh Kédé Dibour	51-52. Ein Chaliah' Lidvar Avera	53. Mitsva bo yoter Mibichlouh'o 54. Mitsvot lav lihanot nitanou	55-56. Mitsvat Assei Chehazman grama 57. Zerizim makdimim lemitsvot	71. 72. Haossek Bamitsva Patour Minhamitsva 89. 90. Les actions de l'enfant
--	----------------------------------	---	--	--

### CHABBAT – Melekhet Mah'chevet

### Chabbat – Les Derabanan

### H'OUPA VEKIDOUSHIN

59. 60. 61. Mit'assek 62. 63. 64. Davar Chéeno Mitkaven 65. à 68. Psik Récheh	75 à 79. Grama Chinouy 69. 70. Melakha chéeina tsrikha légoufah	91 à 95. Réhitsa BéChabbat VéYom Tov 107 – 110. Nerot Shabbat 128. Kabalat Shabbat avancée par le Kahal	130. Piléguèche 131. Mariage civil 132. H'oupa Kona	
---	--	---	---	--

### HACHKAFA - PENSEE JUIVE

### EVEN HAEZER

### YOREI DE'AH

### H'OCHEN MICHPAT

81 à 84. Tsaar Baalei Haim 129. Kavod Habriot	96 à 99. Yih'oud	73. 74. Maaser sur les gains 133. Mezouza	114 – 117. Adam Hamazik Béoness 118 -121. Th'ilato békchia vessofo béoness	122-126. Néfech bénéfech
--	------------------	--	---	--------------------------